

Fuengzre Mboetraemx Insik Diuzmingh

预防溺水 珍惜生命

□ Suh Dazcin / 苏达进

Seizgan: Ngoenz sujgyaj banngaiz ndeu

Dieg: Bakmbanj aen Mbanj-cuengh

Bouxvunz: Daegmingz, Dahfangh, Dahlanz, Daeggvangh

Daegmingz (Gaem aen gien-gouqmingh doq gangj doq okdaiz): Haxbaenh, gou caeuq gij nyzdoi h gou guh'angq mizyinx raixcaix. Hoeng, aenmbwn hwngqfwngfwng, hanh lae hanh roenx, daengx ndang niunetnet, youh haeu youh soemj, hojsouh lai lo.

Daengngoenz hwnjdaeu daengz gyangmbwn,

Ndit ndat lumj feiz dak dai vunz,

Doengzcaez guh'angq daengx

ndang hanh,

Mbouj daemx youzraemx doiq

ndangraeu.

Dahfangh (Naeuz): Yozyau hanz gangj gij saeh ancienz, Daegmingz vihmaz hengzvang ni? Ei! Nanz lo, nanz lo, gou bae laengz de cij ndaej. Daegmingz, caj gou gonq.

(Daegmingz dingqnyi, couh cacaemj ra giz dieg ndeu caeu aen giengouqmingh hwnjdaeu.)

Dahfangh (Doq gangj doq buet daengz baihnaj Daegmingz, naeu): Daegmingz, gaej caeu lo, gou cam mwngz, mwngz gaem aen gien-gouqmingh bae guh maz?

Daegmingz (Riumbwtmbwt naeu): Gou.....Gou mbouj.....mbouj guh maz?

Dahfangh (Cingqging naeu): Gaej yaeuh lo. Yozyau gangj gij saeh ancienz, mwngz lumz la?

“Loeg mbouj cinj” gvidingh, Hoh diuzmingh, Aeu caen guh dahraix; Leihhaih aeu faencing, Raemx fouzcingz, Siengj mingzbej cij ndaej.

Daegmingz (Dasang naeu): Daiq aen giengouqmingh roengz

raemx ancienz dangqmaz. Caiq gangj, youzraemx mbouj dwg saehvai, mwngz gaej yienghneix yousim! Aenmbwn hwngqfwngfwng, ndit ndat dak dai vunz lo, gou bae youzraemx liengzledled.

Dahfangh (Rag fwngz Daeg-mingz, yenzsuz naeu): Mbouj ndaej bae bw! Yienznaeu youzraemx mbouj dwg saehvai, hoeng, miz bouxhung rox raemx caeuq bae cij ndaej ha! Mwngz gag bae, mbouj dwg ra dai ha?

Daj iq guh saehcingz, Aeu siengj cing, Ancienz cei aeu geiq; Bak gangj dauq yungzheih, Daengz ok saeh, Bouxlaux hei q hix dai.

Daegmingz (Dacaengz naeuq naeu): Hw! Gangj gij vah gitleih mbouj ndaej ha? Nyapnyuk lai lo! (Youh hozhwnj naeu): Youzraemx ndaej lienhdang, vihmaz mbouj angq hawj gou guh ni?

Youzraemx ndang bienq cangq, Vih aen ndang, Raeuz wngdang caeuqfaenh; Roxraemx bouxboux haenh, Mbouj angimaenh, Hix aeu gaenx lienhdang.

(Ciep ciengq): Diuqraemx miz boux Cenx Hungzcanz,

Youq ndaw Auyin cingzci ak, Cibseiq bi couh ndaej gvanginh, De dwg yienghndei gyoengq nyz raemx!

(Youh ciengq): Gonq lau manaez laeng lau guk, Baenzneix guh saeh dwg vunz huk, Iq miz cauhamoq gij cingsaenz, Daengz hung guh saeh mbouj ndupdauq.

Dahlanz: Mwngz yawj, Daeg-mingz gaem aen giengouqmingh

siengj bae dajcaemx bw, raeuz bae laengz de cij ndaej.

Daeggvangh: Deng, raeuz bae caeuq Dahfangh doengzcaez laengz.

Dahlanz (Najriu naeu): Lienhdang dwg saehndei, danghnaeu youq ndawsingz bae gvanjyouzraemx daj-caemx, ndawde miz bouxroxraemx youq henz dawz, baenzneix mbouj miz byawz laengz mwngz. Hoeng, seizneix mwngz gag boux ndeu bae ndawdah youzraemx, baenzlawz dawz mwngz ni? Siengj lienhdang mwngz bae buet bae diuq hix baenz ha.

Gag roengz dah caemxndang, Couhdwg hangz raemxdah, Cungj mbouj dwg gangj gyaj, Mwngz gaej dasang lai.

Daeggvangh (Yamq coh baihnaj naeu): Mwngz buet bae youzraemx, gij lwgnyez hix gaen mwngz bae, yungzheih oksaeh, mwngz gaej bae bw!

(Ciengq): Hengzmanz mbouj gangj leix, Bohmeh hei q lailai, Yienghneix mbouj wnggai, Mboetraemx dai lawz banh?

(Youh ciengq): Faex iq goz mbouj euj, Hung le niuj gag lau, Muenz loek haenh dungxnyauz,

Byoemgyaeu hau lij ienq.

Dahlanz (Huzngach naeu):

Raeuz dwg hagseng iq, aeu geiq maenh gij vah lauxsae daengq, guh daengz giz bae. Caemhcai raeuz cungj dwg sausenhduiyenz, ndigah, engq wngdang guh yienghndei doengz ban.

Daeggvangh, Dahfangh (Caez naeu): Dwg ha, raeuz dwg hagseng iq, aeu dingq gij vah lauxsae, roxsoq roxleix, mbouj beg'iemq mbouj cau-hux.

Daegmingz (Najmong naeu): Sou gangj ndaej deng, mboujnex, gou cauuhux lo, docih daihgya!

(Caez eu): Diuzmingh cij baez ndeu, Gaej bae ciu huxhaih, Miz loek couh aeu gaij, Gunggan ngaiq mizyinx.

Vih guek vih yinzminz, Hanqbungz mbin fanh leix, Daj iq hag bonjsaeh, Roengzrengz geiq ndawsim.

Daeggvangh (Angq naeu): Raeuz baema guh'angq, ndei mbouj ndei ha?

(Gyoengqvunz doq gangj doq dauqma): Ndei! Baema guh'angq lu.



Gij funghgingj gyaundeih Dahcojgyangh.

Veiz Yinfungh ingj

• Sawcuenhraz Lwngnyez •

Gij Golwgnyez Henz Dahhoengz

红水谣

□ Lanz Haijyangz Moz Beibei / 蓝海洋 莫蓓蓓

Ahveij oksaeh lo?!

“Seizneix mbouj dwg mwh daej——” Gij vah daiq deng gij sing bohgox yamqdin dajduenh lo, gou bongh haeu ndawrug gonq, cigsoh buet coh aen cong Ahveij, goq mbouj ndaej bae dingq daxdaiq caeuq bohgox gangj maz lo.

Ahveij lumj duznayuh deng cawj sug nei, ndang de goz dwk, ning hix mbouj ning gutgungq youq gwnz-

cong.

Bohgoux riengz haeujdaeu, daxdaiq sing daemq daengq naeu: “Gaej gauj yiengj lai, de ngamq ninz ndaek.”

“Dungx mbouj in la?” Bohgoux cam Simjmehvej.

“Haxbaenh swenj sing ndeu, seizneix aiq ndei di lo.”

Simjmehvej ngamq gangj sat, Ahveij youh rouxringx hwnjdaeu lo,

diemheiq dwddwd caemhcai mbouj miz saekdi rengz heuh'etet.

“De couhdwg baenzneix daengx yaep youh in yaep.” Daiq gangj.

Bohgoux gaemhdawz fwngz Ahveij, nyaenx gyauej de, fanfan buengzda de. Sing daemq gangj: “Dwg deng doeg lo.”

“Dwg gij doeg ngwzdoeg rox-naeu gij doeg ywdoj?” Daiq cam.

(caengz sat)

“Daxdaiq naeu de deng Aulungzgeiz dwk ywdoeg lo.”

“O?” Yaucangj caeuq bohgox sawqmwh ndwn hwnjdaeu lo, bohgox baez cuengq lwgeiz ndawfwngz, cieng ndang couh byaij, de caeuq yaucangj naeu:

“Gou aeu ganj gvaqbae yawj-yawj.”

Gou riengz bohgox buet ok bakdoulaux hagdangz, songdou gwnz-roen cungj mbouj gangj saek coenz, bohgox byaij ndaej gig vaiq, gou buet riengz youq laeng, ndawsim niemh Ahveij, couh lumz bonjfaenh baedauq buet le leix lai roen, gaenq miz di naetnaiq lo.

Baez amq haeu bakdoulaux ranz Ahveij, couh ndaejni saek raq Simjmehvej daejfwtfwt, aen sim gou lumj doq deng riu hwnjdaeu nei,